

Latweeschii Awises.

Ar augstas Geweschanas - Kummisiones siāu un nowehleschanu.

Nr. 10. Zettortdeenā 9tā Merza 1833.

No Krohna Elfschnu-draudses,
(Jaunjelgawas aprinkī.)

Atkal effam jaunu scheblastibas - sihmi sawa
augsti zeenita un mihlota semmes - tehwa peedsih-
wojuschi, ar ko winsch pahr sawu parvalstneelu
tizzibas - apkohpfschanu gahda, un par ko sche
sawu preeku un pateizibu isteikt gribbam. —
Elfschnu-draudses basniza bija no semmehim fista,
lohti wezza, ar daschadahm kaitahm, un gan
mas wairs us Deewa-kalposchanu derriga. Ta-
dehl muhsu wissaugstaais Keisers wehleja, ka ta
no jauna taptu pahrtasita, un dewe naudu us
to ar tik dewigu rohku, ka pa divi gaddeem schihs
wezzas basnizas weetā tik labb ka ittin jauna
simuka muhra basniza zehlehs. Pirmā gawenu-
swehdeenā 1831 sche tappe pehdigais spreddikis
wezzā Deewa-naminā turrehts, un tannī paschā
swehdeenā atskanneja schinni gaddā pirmu reisi
swehti Deewa-wahrdi tannī no jauna pahrtasita
jauskā basnizā, ko Sehrypils aprinka zeenigs
prahwests ar peezu zittu mahzitaju paligu eesweh-
tija. —

Lai Deews muhsu mihlam Keiseram at-
maka scho winna tehwischku pahrgahdaschanu
pahr muhsu tizzibas - wajadsibahm zaur sawu
baggatu swehtibu, lai paklausa tahs firsnigas
luhgshanas kas schinni deenā pahr winna un
winna augstu peederrigu lablahfchanu us deb-
besim kahpe, un lai leek arridsan zaur scho ja-
nu basnizu dauds swehteem augleem zeltees pee
wisseem schihs draudses lohzekteem! Kahdi lai-
migi effam, ka appoksch tahdas waldischanas
dsihwojam, kur ya nezik gaddeem weenā weenigā
aprinkī no Keisera un kungeem II jaunas basni-
zas tappe usmuhratas!

W - r.

Sinnas no Kursem mes.

Pee Krohna Grikkes muischas Sedlinau frohga,
Kuldigas aprinkā, atkal weens zilweks zaur ne-
apdohmigu dsihwochanu ar bissi noschahwees.
Winsch bija no Kuldigas, kalleja meisters, Jo-
hann Borkowski wahrda, un 45 gaddus wegs.
Us jakti buhdams winsch gribbejis sawu bissi
kahdās kaimanās pee zitteem schaujameem ri-
keem glabbaht, un tadehl stohbra gallu rohka tur-
redams, to bissi patlabban kaimanās eeleek. Bet
woi resgals kur peesittees, jeb kas bijis, plinte
sprahgst wattam, un wiss schahweens tam eet
zaur kafli, tà ka tulicht nomirris. Winna kaim-
neeze gaidija wihrū mahjā, un lihkis tai tappe
pahrwests.

* * * * *
Pee Wahrnes dsimtsmuischas, Kuldigas
aprinkā, 9tā Webruara agri no rihta wihrī
us meschu braukdami, pee pascha leelzetta eerau-
dsija zilweku pee kohka karram. Schis nabbags
zilweks, kas few pascham nahwi-darrijis, bija
saldats, un ka no winna fadriskatahm drehbehm
warreja pasht, dentschits (wirsneku fullainis).
No kurren winsch bijis, un kas winna speedis
tahdu grehku darriht, par to ne warreja nekahdu
simu dabbuht.

* * * * *
Treschā Webruar scha gadda pee Bauskes
Krohna muischas pee pahrzelschanas pahr uppi
weena laiwa no leddus-gabbala, kas neredschts
appaksch uhdens tai usnahze, tappe fadausita,
un divi wihrī, kas us tahs bija, prohti Bauskes
muiscas plohsta-frohgeris Jahnis Graubin un
weeni kalps, Tihdenu Gedberts, noslihkuschi.

No Widsemme.

Weenās semneeku mahjās Widsemme isgab-
juschā gaddā Dezember mehnest weenai zuhlai

Savemi weetâ eshoft jauni kuzzeni bîjuschi. Kad muischâ to dabbuja dsirdeht, gribbeja scho brihnuma leetu ismekleht, bet tas fainneeks eshoft tudal wissus tohs kuzzenus nomaitajis, ta ka ne warreja sinnah, woi tas pateesi gaddijees, jeb woi tikkai neeki bîjuschi.

* * *

Tanwar mehnestî scha gaddâ kahdâ schenke Rihges ahr-pilfesta weens ammatneeks ar Kreewu derrejis, woi schis warroht püssstohpu brandwihna ar weenu malku isdsert. Kreews to isdserr, un paleek drihs kâ aismidsis; bet tahdâ meegâ, no ka to wairô newarreja usmohdinalt, un kas ar nahwi beidsahs. Tas ammatneeks, ka tas schenkeris dabbuja sawu pelnitu strahpi.

Woi pasaule us preefschu jeb atpakkal eet? woi labbaka jeb launaka tohp?

Dauds laubis, wissuwairak wezzi, allasch fuhsahs un schehlojahs, wiss ejohrt atpakkal pasaulê, un ta tohpoht ikdeenas jo launaka un niknaka.

Bet tas nahk no tam, ka ar pascheem atpakkal eet, ka ilgâ muhschâ sinnams arri dauds launumu peedsihwojschi un redsejuschi, ka nu jau apnikkuschi irr, un dsihwibas spehki un preeki saft just un meesa un dwehsele us schkirchanu taisahs.

Zitti laudis, wissuwairak jauni, zerre un gaïd us teem nahkameem laikeem, schkîdamî ka tad wiss-labbaks taps pasaulê - tapehz ka pascheem wehl spehks un luste dsihwoht, un ar pascheem us preefschu eet.

Man schkeetahs, ka ta pasaule ne us preefschu nedî arri atpakkal eet, bet ka ta weenumehr siaw, bet zilwels pats gan papreefschu us preefschu steidsahs, un tad atkal atpakkal welkahs. Ta pasaule arri newarr launaka tapt, tapehz ka Deewes, kas par to walda, neba launaks nedî arri wezzaks tohp.

Ta mi Deewa prahs arween tahds pats irr un us labbu eet, tad sinnams arri ta pasaule

us labbu eef. Un ja wissu zilweku prahs labs buhs, tad arri wissa pasaule labbaka taps un arween us preefschu eef — lihds debbes=preeku panahks.

Wezzais Turris.

Kapehz zellahs tahdas dohmas juhsu firdis?

Pee tahm laumahm prahtha maldischanahm schilaika irr bes schaubishanas ta pessaitama: „ka tahs dwehseles to behrnu kas nomirst nefristiti debbesu-walstibâ ne nahkoht.“ Kur tad paleekohrt? „Eijoht lihds sawam noliktam laikam par leetuweni un deewssim par fo wehl, apgulluscheem zilwekeem un lohpeem uskrisdamas un tohs meegâ speesdamas un puhledamas!“ Lebschu tahda mahnu tizziba zilweka prahtu lohti apbehdina, tad tomehr tohp ta no daudseem zittadi prahtingeem un labbeem zilwekeem lohti aissahweta. Bet tahdi jau mehs zilweki effam, mehs labprahrt to netizzamu tizzam, un to tizzamu netizzam; mehs daudskahrt no ta nebihstamees, kur mums pateesi wajadseja fargatees, un turpretti baliigi effam, kur mums neneeka fo bihtees irr. Bet kâ? to tatschu newarr leegt, ka dascheem zilwekeem guilloht kahdureisi tahds finagguns usnahk kas tohs speesch, teem pee galwas kâ kahds wehjsch ruh, un meegâ tohs tahdus nemeerigus padarra ka teem waijag eekleegtees? Gan ne warr leegt; bet fo dohmajeet, kad schodeen muhsu dahrgais Pestitais, kas zitkahrt us saweem maldidameem mahzelteem, kurri schkittahs keh-mus effam, fazziha: „kapehz zellahs tahdas dohmas juhsu firdis (Luhf. 24, 37. 38.)?“ pasaule atnahktu, fo dohmajeet, fo winsch gan us tahdeem garra maldidameem zilwekeem fazzitu? Leescham, „kapehz zellahs tahdas dohmas juhsu firdis?“ buhru winna gaisinodams wahrs us teem kas ta dohma. Kad kahdeem zilwekeem, pee kurrein es arri pessaitohs, meegâ tahds gruhtums usnahk, tad tas zellahs no pascha ta zilweka dabbas, ihpaschigi kad us inugguras (augschuþehdu), woi us kreiseem sahneem, kur-

rà püssé ta firds irr, apgulstahs, jo tad mehds wisswairak tahdi gruhtumi usnahkt, kas, ja tas zilweks us ohtreem fahneem apgreeschahs, wairs nenhafk, bet ja us teem pascheem fahneem paleek gulloht, drihs atkal atrohdahs, un fo newarr ne zaur fahdeem frusteem un sühnem aisdöft, tapehz ka ne irr nefahdas nefristitu dwehseles, bet tikkai ween tad un zaur tam, kad iskustahs no pirnejas guttas, jeb apgreeschahs us ohtreem fahneem, fur tad tahs peespeesta firds-dsihfles ar sawahm assinim dabbu swabbadibu un brihwu tezzeschana, un tas leetuwens naw wairs. Jo eeksch lihdsibas rumajohrt warr muhsu meesu ar weenu siundas rahditaju pulksteni salihdsinaht, kas ar sawahm dsihfleem un assinim dsihwo, itt tà kà winsch ar saweem ratseem un peddereem eijohts tohp usturrehts. Kad nu kahdu rattu ar pirkstu peespeesch, tad fajuht to tee zitti ratti arridsan um talihs wihs tas pulkstens. Tapatt irr tas arri ar muhsu meesu, tohp weena rohkas = jeb kahjas-dsihfela peespeesta, tad tahs nosirpst un mehs to fajuhtam; tohp weena firds-dsihfela peespeesta tad usnahk mums gruhtumi tapehz kad tahs assinis sawâ tezzeschana tohp apfawetas un mehs faktam: „mums vija leetuwens uskrittis,“ un pa nepateesu nefristitu dwehselehm to wainu peemehrojam, kam pehz tahs parahdischanas muhsu Kunga Jesus Kristus no Deewa schehlaibas labbaka weeta eerahdita, ne ka muhs schinni pafaulé meegâ trauzeht (Matt. 8, 10 — 12). Nu, tad irr tas gallâ weena alga, woi es krisihts jeb nefrisihts esmu? Man warr abbejadi labbi flahtees? Lai Deewa pafarg' no tahdas dohmaschanas. Kursch negribbetu labbak gaischâ deenâ staigaht, ka eeksch tahs swaigsnu = jeb mehnsgaischas nafts? gan warr pee mehnsgaischas to ihstu zellu arri atrast, bet warr arri jo lehtaki malditees. Gan warr zaur lihkeem zelleem arri pee mehrka nahft; bet tas taisnakais zelsch irr tas tuwakais un tas tuwakais irr mums totschu tas mihlakais un arri turflaht tas labbakais. Bet tadehl lai mehs nedohmajam, ka tam Wissupehzígam buhru truhzis tohs nefristitus labbus zilwekus us zittadu wihs aplaimoht. Recm. 2, 11 — 16. Un lai

allasch, kad grighbam fahkt garrâ malditees, muhsu Pessitaja wahrdus peeminnam un paschi us sewim faktam: „kapehz zellahs tahdas dohmas muhsu firdis?“

J. P.

Teesas fluddin aschanas.

Us pawehleschanu tahs Keiserikas Majesteetes, ta Patwaldineeka wissas Kreewu Walsts ic. ic. ic., tohp no leelas un masas Behrses pagasta teesas wissi parradu deweji to leelas Behrses fainneeku Kalna Chrselu Krishana un Leijas Meekullu Gurra, kas no sawahm mahjam ielikti, par kurru mantu inventariuma truhkuma un magashnes parradu dehl konkurse nospreesta — uzaizinati, lai lihds 18to Merza f. g. ar sawahm proffischabanahm scheit peeteizahs.

Leela Behrsè, 4tâ Webrara 1833.

† † Ruhje Zehkab, pagasta wezzakais.
(Nr. 15.) J. Baumgarten, pagasta teesas strihweris.

* * *

Us pawehleschanu tahs Keiserikas Majesteetes, ta Patwaldineeka wissas Kreewu Walsts ic. ic. ic., tohp no Wehrgades pagasta teesas wissi tee, kam taisnas präfischanas pee ta Wehrgalles fainneeku Ulu Zanna buhru, kas sawas mahjas inventariuma truhkuma, magashnes un zittu parradu labbad wairs ne spehdams waldiht, atdewis, un par kurru mantu schinni deenâ konkurse irr spreesta, scheitai aizinati un fasaulti, lai diwju mehneschu starpâ, prohti libds 28ta Merza f. g., kas tas weenigais un ißlehdsmais ternihns buhs, woi paschi woi zaur weetnekeem, kur tahdi peenemmami, pee schibas pagasta teesas peeteizabs un tad fogaida ko schi teesa pehz likkumeem spreidihs. To buhs wehra nemt.

Wehrgalles pagasta teesa 28ta Jamvara 1833.

† † † Leijes Strahpi Ernest, pagasta wezzakais.
(Nr. 8.) D. Bettmann, pagasta teesas strihweris.

* * *

Us pawehleschanu tahs Keiserikas Majesteetes, ta Patwaldineeka wissas Kreewu Walsts ic. ic. ic., tohp no Brambergas pagasta teesas wissi parradu deweji ta Brambergas muischas fainneeku Slaweru Zanna, kas pareadu, nespehzibas eeksch Klausishanas un fiktas mahju kohpschanas dehl no sawas muischas waldischanas apfuhschits un tapehz appalsch kurratera lits irr, usfaulti: few eeksch to starpu no 6 neddes

lahm, pee saudefchanas tāhs teefas, schē peeteiktees.

Islaists ar Bramberges pagasta teefas appaßsch-rakstu un sehegeles, tanni 24tā Webruara 1833. 3
(S. W.) J. Maiffel, peseħdetais.

(Nr. 43.) Janischewsky, pagasta teefas frihweris.

Us parweħlofchanu tāhs Keiseriftas Majestees, ta Patvaldineeka wissas Kreewu Walts ic. ic. ic., tohp wissi parradu dwejji ta Kensiaw muischhas fainneka Schifkalu Krischana, kas sawas mahjas inventariuma truhkuma dehl nodewis, un par kura mantu konkurse spreesta, usaizinati, liħds to 15tu Aprila f. g. pee schiħs teefas peeteiktees.

Amburgas pagasta teesa 4tā Merza 1833.

J. Valse, pagasta wezzakais.

A. Sdanowski, pagasta teefas frihweris.

Peħz spreeduma tāhs Skrundes pagasta teefas no 8ta deena Webruara meħnesha f. g. tohp wissi tee, kam taifnas parradu prassischanas pee ta wezza zitkahrt Skrundes pilleneku fainneka Smelteru Krista buhtu, kas konkursē padeweess un sawu mantu par atliħdsinachanu nodewis, usaizinati, wisswehlaki liħds 12tā deenā Aprila meħnesha f. g. ar sawahm taifnahm parradu prassischannahm preett peemunnetu Smelteru Kristu, pee schiħs pagasta teefas peeteiktees.

Skrundes pagasta teesa 14tā Webruara 1833. I

Benne Prizzis, pagasta wezzakais.

(Nr. 35.) E. Szonn, pagasta teefas frihweris.

No Dundangas pagasta teefas tohp wissi tee, kam kahdas taifnas prassischanas jeb parradu atliħdsinachanas pee ta schiħni draudse mirrufcha fainneka Loh-nastu Kahlra un winna laulata drauga buhtu — ue-aizinati, kad sawu teefu negribb saudeht, jeb diwfahrtigi sawu parradu maksah — lai diwju meħneschu starpā, tas ir liħds 5ta Aprila deena f. g. ar sawahm prassischannahm un zittu isteifchanu pee schiħs teefas peeteizahs, un fagaida ko spreedihs.

Dundangas pagasta teesa, 4tā Webruara 1833. I
(S. W.) Ernst Mikkell, pagaña wezzakais.

(Nr. 25.) B. Stavenhagen, pagasta teefas frihweris.

Wissi tee, kam kahdas taifnas parradu prassischanas pee ta, eelsch Lambertmuishas Lihbeeschu mahħajm

nomirrufcha fainneka Lihbeeschu Krischa un winna see-was Maddes buhtu, tohp no Lambertmuishas pagasta teefas aizinati, wisswehlaki liħds 15tu deenu fullumeħnesha f. g. ar sawahm taifnahm parahdischanahm pee schiħs teefas peeteiktees, kas ka tas beidsamais termihns pee dalliħchanas tāhs atlifkusħas mantas no-lifts irr.

Lambertmuishas pagasta teesa tanni 18tā Webruara 1833. 2

(Nr. 13.) G. W. Klemenz, pagasta teefas frihweris.

No Weż-ziun fainneka pagasta teefas tohp wissi tee, kam kahdas prassischanas ar taifnahm parahdischanahm no ta Weż-ziun fainneka Kurseleni Ged-derta un Faunfaules fainneka Mescheleifschu Pupscha Mikkela buhtu, kas sawas mahjas inventariuma truhkuma un neħejħibas dehl attewuschi, u-aizinati, lai liħds 7tu Aprila meħnesha f. g. pee schiħs pagasta teefas peeteizahs un fagaida, kas peħz likkumeem spreests tapa.

Weż-ziun fainneka pagasta teesa 26tā Webruara 1833. 2

(S. W.) Punnen Krist, pagasta wezzakais.

(Nr. 14.) J. Rouzet, pagasta teefas frihweris.

Tas Navdites Silku kroħdseñek Herrmann Lauke, ta' 8ta Webruara, wakkarā pulksten 9, starp Pleppes muischhas un Sallas muischhas fudmallas kroħga no Gelgawas braukdams, weenu sirgu us pastes żellu atraddi. Kam tas sirgs peederr, warri pee Dohbeles pagasta teefas wisswehlaki liħds ta pirma Aprila f. g. sawu siħmesħanu peenest.

Dohbeles pagasta teesa 18tā Webruara 1833. I

C. Blumenfeld, pagasta wezzakais.

(Nr. 71.) L. W. Everts, pagasta teefas frihweris.

Zitta fluddina f'chana.

Tas pee Kroħna Wallgħales muischhas peederrig kroħġi un 34 flauzamas goħwiex ta' paċċha muischā no ġahnejm 1833 wairakħoħidam am u renti is-dohħħam. Lee termiħni irr noliki u 13to un 14to Merza f. g. Kam patiħsħana, lai ar drobħschahm apgalwo-sħanahm tannis toħrga termiħnōs Matkulles pagasta teefas ruhm ġie ħabba minnha, kur skaidrakas sinnas warri dabbuħt, peeteizahs.

Kroħna Wallgħales muischā, 21mā Webruara 1833. 2

Bri ħw drikkieħt.

No juhrnallas-gubernementu augħtas walidħchanas pusses: J. D. Braunschweig, graħmatu pahlu hukka.